[English]

S. O. 31

The director of the yes committee in Matane, a separatist, protested against that video which underlines the courage of young people who say no to drugs. There, I have said the n word, no to drugs. The separatists put so much pressure on the LCSC that it decided to withdraw that publicity from the air until the end of the referendum campaign.

Obsession and paranoia have prevailed over the initiative of a group of young students who had decided to do something worthwhile for their community. No to drugs was for their future, that of our youth. No to separation is also for their future.

DEMILITARIZATION

Mr. Robert Bertrand (Pontiac—Gatineau—Labelle, Lib.): Mr. Speaker, in exchange for a pseudo-commitment on the part of France to recognize an independent Quebec, the leader of the PQ and his faithful lieutenant, the leader of the Bloc Quebecois, have refused to condemn France for resuming nuclear testing.

Until recently, the PQ had always advocated peace and demilitarization. The PQ's political program published since 1970 states that Quebec will have to gain recognition within the international community as a pacifist people by favouring disarmament over war as a way to settle international disputes and by opposing the testing and use of nuclear and bacteriological weapons.

René Lévesque, the founder and former leader of the Parti Quebecois, would be ashamed to see his so-called heirs make this kind of shady deal.

MILITARY SPENDING

* * *

Mr. Jean H. Leroux (Shefford, BQ): Mr. Speaker, by awarding to GM, in Ontario, the \$2 billion armoured vehicle acquisition contract, the federal government is once again making it clear that Quebec does not get its fair share of defence contracts.

In addition, with total disregard for correct procedure, Chatham, New Brunswick, was awarded the contract to refurbish old tanks as compensation for the closure of the base.

On the other hand, in Saint-Jean, base operations were reduced and the college was shut down. Why was Oerlikon not even considered as a potential supplier of turrets for the new armoured vehicles? Talk about a double standard!

It is clear now why the Minister of Defence stated, referring to Quebec, that they could not afford the luxury of being totally fair. That is what Canadian federalism is all about: while jobs are created and R and D funds are invested in Ontario, Quebec is left with measly maintenance contracts. 1. 3. 2. 3

JUSTICE

Ms. Margaret Bridgman (Surrey North, Ref.): Mr. Speaker, I call attention to the need for appropriate sentencing in order to prevent habitual offenders from victimizing communities.

The tragic death of Melissa Deley in my riding of Surrey North so horrified my constituents that they were moved to march spontaneously in the streets of Surrey. The police were vigilant and swift in their pursuit and capture of the man accused of ending this innocent child's life.

However, my constituents were horrified to learn that previous to this, the accused stood before a judge and a crown attorney pleaded with the judge to incarcerate this man because of his record. He had attacked a guard while he was in custody. Instead the accused was released by the judge with a \$500 fine.

Melissa's parents and my constituents refuse to believe this is the way our justice system should operate. They refuse to believe the crown is powerless to protect law-abiding citizens from habitual criminals. Surrey North wants criminal justice reforms that work and it wants them now.

[Translation]

ROBERT CHARLEBOIS

Mrs. Eleni Bakopanos (Saint-Denis, Lib.): Mr. Speaker, contrary to what the PQ and the Bloc Quebecois would have us believe, not all Quebec artists are sold on separation. In an interview carried by almost every major newspaper in Quebec, singer-brewer Robert Charlebois expressed very little enthusiasm over the prospect of Quebec separating.

His fear is that it will divide Quebecers, the end result being a royal mess, with bitterness and jealousy on both sides, since the whole process was based on hate and frustration; nothing great is to be expected.

• (1415)

Like most Quebecers, Robert Charlebois would rather have governments focussing on job creation and the economy instead of wasting time on futile quarrelling.

Robert Charlebois believes, and our government shares his view on this, that the real solution for Quebec is an economic solution. His way of helping Quebec, he says, is by providing employment.